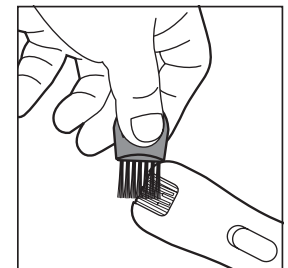
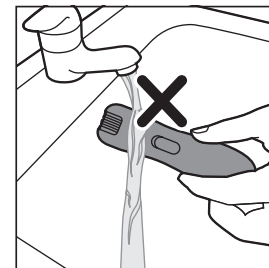
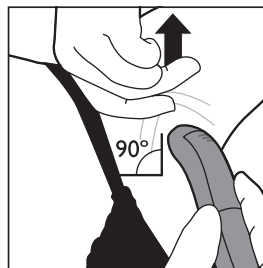
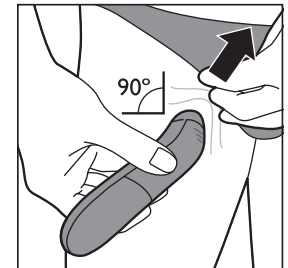
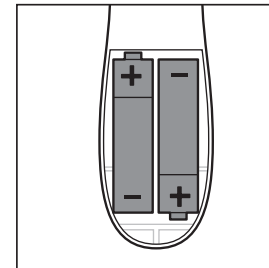
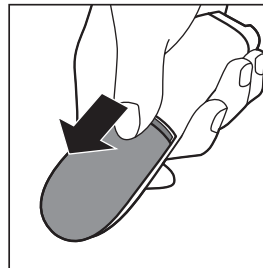
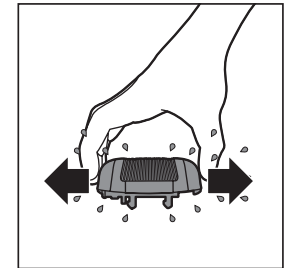
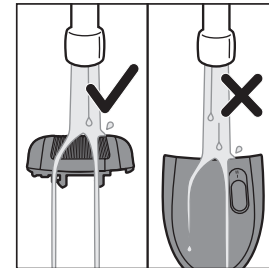
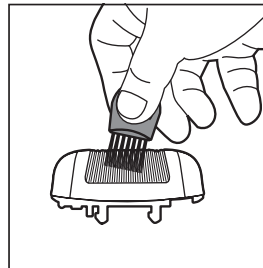
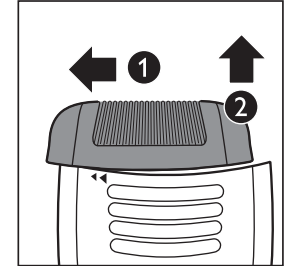
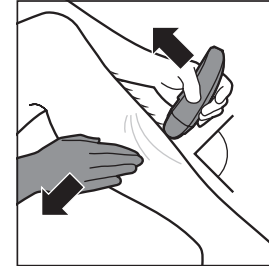
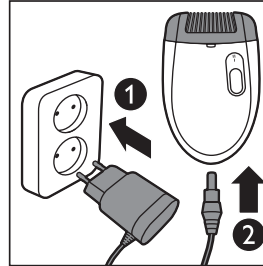


**PHILIPS**



## Quick Start Guide



**Introduction**

Congratulations on your purchase and welcome to Philips! To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

**General description**

- 1 Epilating discs
- 2 Epilating head
- 3 On/off slide
- O = off
- I = on
- 4 Socket for small plug
- 5 Small plug
- 6 Adapter
- 7 Epilator
- 8 On/off slide
- 9 Non-rechargeable batteries
- 10 Lid of battery compartment
- 11 Cleaning brush

Not shown: Pouch and tweezers

**Important**

Read this important information carefully before you use the appliances and save it for future reference.

**Danger**

- Keep the appliances and the adapter dry. (Fig. 1)
- If you use the epilator in the bathroom, do not use an extension cord.

**Warning**

- The adapter contains a transformer. Do not cut off the adapter to replace it with another plug, as this causes a hazardous situation.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Do not cut off the adapter to replace it with another plug, as this causes a hazardous situation.
- Only use the appliance in combination with the adapter supplied.

**Caution**

- These appliances are not washable. Never immerse the appliances in water; nor rinse them under the tap (Fig. 1).
- Always check the appliances before you use them. Do not use an appliance, adapter or any

other part if it is damaged, as this may cause injury. Always replace a damaged adapter or part with one of the original type.

- Never use compressed air, scouring pads, abrasive cleaning agents or aggressive liquids such as petrol or acetone to clean the appliances.
- These appliances are only intended for removing women's body hair on areas below the neck.
- The precision epilator is intended for epilating sensitive areas such as the bikini line and hard-to-reach areas such as knees and ankles. Do not use the precision epilator for any other purpose.
- For hygienic reasons, the appliances should only be used by one person.
- To prevent damage and injuries, keep the operating appliances away from clothes, threads, cords, brushes etc. (scalp hair, eyebrows, eyelashes).
- Do not use the appliances on irritated skin or skin with varicose veins, rashes, spots, moles (with hairs) or wounds without consulting your doctor first.
- People with a reduced immune response or people who suffer from diabetes mellitus, haemophilia or immunodeficiency should also consult their doctor first.
- Your skin may become a little red and irritated the first few times you use the epilators. This is absolutely normal and quickly disappears. As you use the appliances more often, your skin gets used to epilation, skin irritation decreases and regrowth becomes thinner and softer. If the irritation has not disappeared within three days, we advise you to consult a doctor.
- Use and store the appliances at a temperature between 10°C and 30°C.
- Do not expose the appliances to temperatures lower than 5°C or higher than 35°C.
- Only use the precision epilator on non-rechargeable AA 1.5V alkaline batteries.

**Electromagnetic fields (EMF)**

These Philips appliances comply with all applicable standards and regulations regarding exposure to electromagnetic fields.

**Ordering accessories**

To buy accessories or spare parts, visit [www.shop.philips.com/service](http://www.shop.philips.com/service) or go to your Philips dealer.

You can also contact the Philips Consumer Care Centre in your country (see the worldwide guarantee leaflet for contact details).

**Recycling**

Do not throw away the appliance with the normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point for recycling. By doing this, you help to preserve the environment.

**Guarantee and support**

If you need information or support, please visit [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) or read the separate worldwide guarantee leaflet.

**繁體中文****簡介**

恭喜您購買本產品並歡迎加入飛利浦！請於 [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome) 註冊您的產品，以善用飛利浦提供的支援。

**一般說明**

- 1 除毛夾輪
  - 2 除毛刀頭
  - 3 On/Off 滑動開關
  - O = 關
  - I = 開
  - 4 小插頭插座
  - 5 小插頭
  - 6 轉換器
  - 7 美體刀
  - 8 On/Off 滑動開關
  - 9 非充電式電池
  - 10 電池槽蓋
  - 11 清潔刷
- 未顯示：收納袋和鑷子

**重要事項**

使用產品前，請先仔細閱讀此重要資訊，並保留說明以供日後參考。

**危險**

- 本產品及轉換器請保持乾燥。(圖 1)
- 若您在浴室使用本美體刀，請勿使用延長線。

**警告**

- 電源轉換器內含一個變壓器。請勿切斷電源轉換器而以其他的插頭取代，否則會造成危險。
- 本產品不適合供下列人士(包括孩童)使用：身體官能或心智能力退化者，或是經驗與使用知識缺乏者。他們需要有負責其安全的人員在旁監督，或指示產品的使用方法，方可使用。
- 請勿讓孩童使用本產品或將本產品當成玩具。
- 不可切斷轉換器而以其他的插頭取代，否則會造成危險。
- 僅使用此產品本身隨附的電源轉換器。

**警告**

- 產品不可水洗。請勿將產品浸泡在水中，也不可置於水龍頭下沖洗。(圖 1)

- 使用前請務必檢查產品。如有損壞情況，請勿繼續使用產品、轉換器或任何其他零件，否則可能導致受傷。轉換器或零件如有受損，請務必以原型號更換之。
- 絕對不可使用壓縮空氣、鋼絲絨、磨蝕性的清潔劑或侵蝕性的液體(例如汽油或丙酮)清潔產品。
- 產品僅供女性清除頸部以下的身體毛髮之用。
- 迷你美體刀是專為去除敏感部位(如比基尼線)及較難除毛部位(如膝蓋和足踝)的毛髮而設計。請勿將迷你美體刀作為他用。
- 基於衛生的理由，請勿多人共用本產品。
- 為避免造成損壞與傷害，操作產品時請務必遠離衣服、絲線、電線、毛刷等(頭髮、眉毛、睫毛)。
- 除非先行諮詢醫師，否則請勿將本產品用於具有以下症狀的皮膚：過敏發炎、靜脈曲張、出疹、起斑、長痣(毛痣)，或傷口處。
- 有免疫不良反應，或是患有糖尿病、血友病或免疫不全的患者，在使用本產品前，應先諮詢醫師。
- 前幾次使用美體刀時，您的皮膚可能會出現稍微紅腫及感覺疼痛。這是正常現象，而且紅腫與刺痛感很快就會消失。隨著您除毛的頻率更加頻繁，皮膚將會逐漸適應，刺痛感也會逐漸減輕，而再生的毛髮也會變得更細軟。若刺痛感沒有在三天之內消失，我們建議您向醫師諮詢。
- 請在溫度介於 10° C 到 30° C 之間的環境中使用及收納本產品。
- 請勿將本產品暴露於 5° C 以下或 35° C 以上的溫度之中。
- 迷你美體刀限使用非充電式 AA 1.5V 鹼性電池。

**電磁波 (EMF)**

本飛利浦產品符合所有電磁波暴露的相關適用標準和法規。

**訂購配件**

若要購買配件或備用零件，請造訪 [www.shop.philips.com/service](http://www.shop.philips.com/service)，或洽詢您的飛利浦經銷商。您也可以聯絡您所在國家/地區的飛利浦客戶服務中心(聯絡詳細資料請參閱全球保證書)。

**回收**

本產品使用壽命結束時，請勿與一般家庭廢棄物一併丟棄。請將本產品送至政府指定的回收站，此舉能為環保盡一份心力。

**保固與支援**

如果您需要資訊或支援，請造訪：[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)，或另行參閱全球保證書。

العربية
مقدمة
هنيئًا لك على شراء هذا المنتج ومرحبًا في عالم Philips! <p>للاستفادة الكاملة من الدعم الذي تقدمه Philips، قم بتسجيل منتجك على <b>www.philips.com/welcome</b></p>
وصف عام
<ol style="list-style-type: none"><li>شفرات إزالة الشعر</li> <li>رأس إزالة الشعر</li> <li>المفتاح المنزلق للتشغيل/ إيقاف التشغيل</li> <li>○ = إيقاف التشغيل</li> <li>= تشغيل</li> <li>مقبس لقايس صغير</li> <li>القايس الصغير</li> <li>المهائى</li> <li>جهاز إزالة الشعر</li> <li>المفتاح المنزلق للتشغيل/ إيقاف التشغيل</li> <li>بطاريات غير قابلة لإعادة الشحن</li> <li>غطاء حجيبة البطارية</li> <li>فرشاة التنظيف</li></ol> <p>غير موضحة بصورة: حقيبة وملادقط</p>

## هام

يُرجى قراءة هذه المعلومات المهمة بعناية قبل استخدام الأجهزة والاحتفاظ بها للرجوع إليها في المستقبل.

### خطر

- احتفظي بالأجهزة والمهائى بعيدا عن مصادر الرطوبة (الشكل ١).
- إذا كنت تستخدمين جهاز إزالة الشعر في الحمام، فلا تستخدمي سلك مشترك.

### تحذير

- يحتوي المهائى على محول بداخله. لا تقصي سلك المهائى لتبديله بقايس آخر، فقد يؤدي ذلك إلى التعرض للمخاطر.
- لم يتم تصميم هذا الجهاز ليستخدمه الأشخاص (بمن فيهم الأطفال) ذوي الإعاقات الحسية أو العقلية أو الذين يفتقرون إلى الخبرة والمعرفة ما لم يحصلوا على الإشراف والتوجيه فيما يتعلق باستعمال هذا الجهاز من الشخص المسئول عن سلامتهم.
- يجب مراقبة الأطفال للتأكد من عدم عيئهم بالجهاز.
- لا تقصي سلك المهائى لتبديله بقايس آخر، فقد يؤدي ذلك إلى التعرض للمخاطر.
- استخدمي الجهاز مع المهائى المرفق مع الجهاز فقط.

### تنبيه

- هذه الأجهزة غير قابلة للغسل. يمنع غمس الأجهزة في الماء أو شطفها تحت صنوبر الماء (الشكل ١).
- احرصي دائمًا على فحص الأجهزة قبل استخدامها. لا تستخدمي الجهاز أو المهائى أو أي جزء آخر إذا تعرض للتلف حتى لا يعرضك للإصابة. احرصي دوماً على استبدال المهائى أو الجزء التالف بجزء أو مهائى أصلي.

- لا تستخدمي الهواء المضغوط أو إسفنجة تنظيف الأطباق أو مواد التنظيف الكاشطة أو أية سوائل قوية مثل المشتقات البترولية أو الأسيتون في تنظيف الأجهزة.
- هذه الأجهزة مخصصة فقط لإزالة الشعر من جسم النساء في مناطق أسفل العنق.
- إن جهاز إزالة الشعر الدقيق مخصص لإزالة الشعر من المناطق الحساسة والمناطق التي يصعب الوصول إليها، مثل الركبة والكاحل. لا تستعملي جهاز إزالة الشعر الدقيق لأي غرض آخر.
- يجب استخدام الأجهزة عن طريق شخص واحد فقط للحفاظ على الصحة العامة.
- لمنع حدوث التلف والإصابات، احتفظي بالأجهزة قيد التشغيل بعيدة عن الملابس والحيوط والأسلاك والفرشات وغيرها (شعر الفروة والحواجب والرموش).
- لا تستخدم الأجهزة على البشرة الملتهية أو المنطقة المصابة بالدوالي أو الطفح الجلدي أو البثور أو الشامات (التي ينمو بها الشعر) أو الجروح دون استشارة طبيبك أولاً.
- ويجب أيضًا على الأشخاص الذين لديهم استجابة مناعية منخفضة أو الأشخاص الذين يعانون من البول السكري أو مرض الهيموفيليا (سيولة الدم) أو العوز المناعي استشارة الطبيب أولاً.
- قد تلاحظين تهيجًا واحمرارًا طفيفين ببشرتك بعد استخدامك لجهاز نزع الشعر للمرات الأولى. يُعد ذلك أمرًا طبيعيًا تمامًا وسرعان ما يختفي. فمع استخدامك المتكرر للأجهزة، تعتاد بشرتك على عمليات نزع الشعر ويقل تهيج البشرة وتصبح الشعيرات التي تعاود النمو أخف وأنعم. إذا لم يخف التهيج خلال ثلاثة أيام، ننصحك باستشارة الطبيب.
- استخدم الأجهزة وحزنها في درجة حرارة تتراوح بين ١٠ درجة مئوية و٢٠ درجة مئوية.
- لا تعرضي الأجهزة لدرجة حرارة أقل من ٥٠ درجة مئوية أو أعلى من ٣٥ درجة مئوية.
- استخدمي جهاز إزالة الشعر الدقيق على بطاريات قوية AA ١,٥ فولت غير قابلة للشحن فقط.

### المجال الكهرومغناطيسي (EMF)

تتطابق هذه الأجهزة من شركة Philips مع جميع المعايير والقوانين السارية فيما يتعلق بالتعرض للمجالات الكهرومغناطيسية.

### طلب الملحقات

لشراء الملحقات أو قطع الغيار، يُرجى زيارة الموقع [www.shop.philips.com/service](http://www.shop.philips.com/service) أو توجه إلى موزع شركة Philips. يمكن كذلك الاتصال بمركز رعاية المستهلك الخاص بشركة Philips في بلدك (انظر كتيب الضمان العالمي للحصول على تفاصيل الاتصال).

### إعادة التدوير

لا تتخلص من الجهاز مع النفايات المنزلية العادية عند نهاية فترة استخدامه، ولكن قم بتسليمه إلى نقطة تجميع رسمية لإعادة تدويره. فانت تساعد من خلال القيام بهذا الإجراء في الحفاظ على البيئة.

### الضمان والدعم

إذا كنت بحاجة إلى معلومات أو دعم، يرجى زيارة [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) أو الاطلاع على كتيب الضمان العالمي المنفصل.

### فارسی

### مقدمه

بخاطر این خرید به شما تبریک می گوئیم و به Philips خوش آمدید! برای استفاده کامل از پشتیبانی ارائه شده از جانب Philips دستگاه خود را درنشانی **www.philips.com/welcome** ثبت کنید.

### شرح کلی

- 1 دیسکهای اپیلاسیون
  - 1 سر اپیلاسیون
  - 3 سوئیچ کشویی روشن /خاموش
  - = خاموش
  - = ا روشن
  - 4 سوکت مخصوص دوشاخه کوچک
  - 5 فیش کوچک
  - 6 آداپتور
  - 7 اپیلاتور
  - 8 سوئیچ کشویی روشن /خاموش
  - 9 باتریهای غیر قابل شارژ
  - 10 درمخفظه باتری
  - 11 برس تمیز کننده
- نشان داده نشده است: کیسه و موجین

### مهم

این اطلاعات مهم را قبل از استفاده از دستگاه با دقت بخوانید و آنها را برای مراجعه آینده نگهداری کنید.

### خطر

- دستگاه و آداپتور را خشک نگاه دارید (شکل ١).
- اگر از اپیلاتور در حمام استفاده می کنید، از سیم رابط برق استفاده نکنید.

### هشدار

- آداپتور دارای یک ترانسفورماتور است. آداپتور را برای تعویض آن با دو شاخه قطع نکنید چون این کار موقعیت خطرناک به وجود می آورد.
- این دستگاه برای استفاده توسط اشخاصی که دارای مشکلات پنی، حساسی یا نهنی(کودکان را هم شامل می شود) یا افرادی فاقد تجربه، دانش کافی می باشند طراحی نشده است، مگر این افراد تحت نظارت فردی مسئول قرار داشته یا استفاده از دستگاه را از این افراد فرا گیرند.
- کودکان باید تحت مراقبت قرار داشته باشند تا مطمئن شوید که با دستگاه بازی نمی کنند.
- آداپتور را برای تعویض آن با دو شاخه قطع نکنید چون این کار موقعیت خطرناک به وجود می آورد.
- فقط از دستگاه با آداپتور ارائه شده استفاده کنید.

### احتیاط

- این دستگاهها قابل شستشو نمی باشند. هرگز دستگاه را در آب فرو نبرید، یا آن را زیر شیر آب نشوئید (شکل ١).
- همیشه قبل از استفاده، دستگاه را بررسی کنید. از دستگاه، آداپتور یا هر بخش دیگر دستگاه در صورت آسیب دیدگی استفاده نکنید چون ممکن است باعث ایجاد جراحت گردد.

همیشه آداپتور یا قطعات آسیب دیده را با نوع اصلی تعویض کنید.

- هرگز از هوای فشرده، صفحات ساینده، مواد پاک کننده ساینده یا مایعات قوی مانند بنزین یا استن برای تمیز کردن دستگاه استفاده نکنید.
- این دستگاهها فقط برای برطرف کردن موی بدن زنان در مناطق زیر گردن طراحی شده است:
- اپیلاتور دقیق برای اپیلاسیون مناطق حساس مانند خط بیکنی و مناطق دور از دسترس مانند زانوها و قوزکها طراحی شده است. از اپیلاتور دقیق برای موارد دیگر استفاده نکنید.
- بخاطر دلایل بهداشتی، دستگاه فقط باید توسط یک نفر مورد استفاده قرار گیرد.
- برای جلوگیری از آسیب دیدگی و جراحت، دستگاه در حال کار را از لباس، رشته های نخ، سیم، برس و غیره (موی سر، ابروها، مژه ها) دور نگاه دارید.

- از استفاده از سری اپیلاسیون روی پوستهای حساس یا پوستی که دارای رگهای وارپسی، دانه ، خال، خال گوشتی (یا مو) یا زخم است بدون مشورت با پزشک خودداری کنید.
- افراد دارای سیستم ایمنی ضعیف شده مانند اشخاص آبیستن یا افرادی که از مرض قند ، هموفیلی یا دارای نقص سیستم ایمنی رنج می برند هم باید اول با پزشک خود مشورت کنند. ممکن است چند بار اول که از اپیلاتور استفاده می کنید، پوست شما کمی قرمز و ملتهب شود. این مسئله کاملا طبیعی است و به سرعت برطرف خواهد شد. هر چقدر بیشتر از دستگاه استفاده کنید، پوست شما به اپیلاسیون بیشتر عادت می کند، التهاب پوست کاهش یافته و رشد مجدد موها باریکتر و نرمتر خواهد بود. اگر التهاب بعد در طول سه روز برطرف نشد، توصیه می کنیم که به پزشک مراجعه کنید.
- دستگاه را در درجه حرارتییبین ١٠ تا ٢٥ درجه سانتی گراد شارژ و نگهداری کنید.
- دستگاه را در معرض درجه حرارتهای کمتر از ٥ درجه سانتی گراد یا بالاتر از ٣٥ درجه سانتی گراد قرار ندهید.
- فقط باتریهای ١,٥ ولت AA غیر قابل شارژ در اپیلاتور دقیق استفاده کنید.

### میدانهای الکترومغناطیسی (EMF)

دستگاههای Philips با کلیه استانداردها و مقررات مربوط به تشعشعات میدانهای الکترومغناطیسی مطابقت دارد.

### سفارش دادن لوازم

برای خرید لوازم جانبی یا قطعات یدکی از سایت اینترنتی [www.shop.philips.com/service](http://www.shop.philips.com/service) بازدید کرده یا به نمایندگی Philips مراجعه کنید. همچنین می توانید با مرکز مراقبت از مشتری Philips در کشور خود تماس بگیرید (به برگه ضمانت جهانی خود برای یافتن اطلاعات تماس مراجعه کنید).

### بازیابی

دستگاه را مانند سایر زباله های خانگی دور نریزید، و آن را در محلهای تعیین شده دور بریزید. با انجام این کار شما به حفظ محیط زیست کمک می کنید.

### ضمانت و پشتیبانی

اگر به اطلاعات یا پشتیبانی نیاز دارید لطفاً به سایت اینترنتی [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) مراجعه کنید یا برگه جداگانه ضمانت جهانی را مطالعه کنید.